

press release

即時發佈

深圳國際與渣打香港簽署前海雙邊跨境人民幣貸款協議

2013年7月11日，香港－深圳國際控股有限公司（簡稱“深圳國際”；港交所股份代號：00152）與渣打銀行（香港）有限公司（簡稱“渣打香港”）共同宣布簽署了一億元人民幣，為期一年的前海雙邊跨境人民幣貸款協議，標誌著雙方合作的一個新起點。前海管理局代表亦出席了本次簽約儀式，共同見證這個境外人民幣增加用途、前海註冊企業增加融資渠道的實質性進展的時刻。

深圳國際主席高雷及渣打香港企業銀行以及金融機構部董事總經理周李焯娟進行簽約儀式。貸款將用於深圳國際位於前海媽灣片區之項目發展的資金安排。

深圳國際高雷表示：「我們很高興與渣打香港繼續緊密合作，簽署雙方第一份前海跨境人民幣貸款，為雙方帶來更廣闊的發展空間。我們對參與前海項目的開發建設充滿了信心與期待。我們計劃在這片熱土上建設開發現代物流綜合體，提供高端物流、供應鏈信息與管理、供應鏈創新金融等服務。我們相信，在國家政策、深圳市政府、香港銀行界以及在前海管理局的支持下，集我們在物流基建領域的經驗和實力，深國際有能力、有信心將前海項目打造成功！」

渣打香港周李焯娟表示：「我們很高興有機會與深圳國際合作，向他們提供首個前海跨境貸款。隨著前海跨境貸款使用量增加，代表這個籌集人民幣資金的新平台取得企業認同。

這有助促進人民幣回流內地，從而深化這個增長中的市場。支持前海發展是渣打其中一個首要工作，我們將繼續與深圳國際緊密合作以配合他們在前海項目的發展。」

-完-

傳媒聯絡查詢：

深圳國際控股有限公司

裴琳 / 方聖潔

偉達公眾關係顧問有限公司

電話：(852) 2894-6378 / 2894-6349

電郵：szihl@hkstrategies.com

渣打銀行（香港）有限公司

關懿婷/ 李韻儀

香港公共事務處

電話：2820 3036 / 2820 3841

關於深圳國際控股有限公司

深圳國際控股有限公司為一家於百慕達註冊成立的有限公司，並在香港聯合交易所主板上市。本集團主要從事物流基礎設施的投資、建設與經營，並依託擁有的基礎設施及信息服務平台向客戶提供各類物流增值服務。深圳國際的控股股東深圳市投資控股有限公司為深圳市人民政府國有資產監督管理委員會的全資附屬企業。

關於渣打銀行

渣打銀行-在亞洲、非洲及中東市場佔領導地位

渣打是一個具領導地位的國際銀行集團，於全球增長最迅速的市場擁有逾 150 年歷史，大約 90% 的收入及溢利來自亞洲、非洲及中東地區。重點市場策略以及深化客戶關係，是帶動集團近年增長的主要引擎。渣打集團在倫敦證交所、香港證交所，以及印度的孟買及印度國家證券交易所掛牌上市。

渣打在全球超過 68 個國家設有超過 1,700 個分行及辦事處。市場及業務的迅速增長為 89,000 名員工提供了富挑戰性的跨國工作機會。渣打集團致力於建立為一間持續發展的企業，並以遵循高標準公司管治、社

會責任、環境保護及僱員多元化在全球獲得超卓信譽。全新品牌承諾「Here for good」展現了集團 150 多年來一直堅守的信念及核心價值 - 為每一個人，為時代進步，為長遠發展，一心做好，始終如一。

渣打銀行自 1859 年在香港開展業務，現為香港三家發鈔銀行之一。渣打銀行於 2004 年 7 月 1 日完成在香港註冊的程序，並將銀行在香港分行的業務注入歸納於在香港註冊的渣打集團全資附屬公司 -- 渣打銀行(香港)有限公司旗下。

請瀏覽 www.standardchartered.com 了解更多詳情。歡迎加入 www.facebook.com/standardchartered 或 Twitter @StanChart 收取最新消息。